

Erasmus+ Programme Key Action 1

- Mobility for learners and staff -**Higher Education Student and Staff Mobility** Inter-institutional agreement 2014-2021 between programme countries

The institutions named below agree to cooperate for the exchange of students and/or staff in the context of the Erasmus+ programme. They commit to respect the quality requirements of the Erasmus Charter for Higher Education in all aspects related to the organisation and management of the mobility, in particular the recognition of the credits awarded to students by the partner institution.

A. Information about higher education institutions

Name of the	Erasmus	Contact details ²	Website
institution	code	(email, phone)	(eg. of the course catalogue)
(and department, where relevant)			
UNIVERZITA MATEJA BELA V BANSKEJ BYSTRICI (Matej Bel University in Banská Bystrica)	SK BANSKA01	Prof.Ing.Igor Kosír, CSc. Institutional Erasmus Coordinator Matej Bel University in Banska Bystrica, Národná 12, 97401 Banská Bystrica, Slovakia Postal Address: Faculty of Arts MBU International Relations Office	General information: In Slovak: http://www.ff.umb.sk/ (Faculty web sites), In English: http://www.ff.umb.sk/en/ The course catalogue: http://www.ff.umb.sk/en/erasmus-
		Tajovského 40 974 01 Banská Bystrica Slovak Republic Tel: +421 48 446 7414 Fax: +421 48 4136153 ingrid.balazova@umb.sk	students/courses-for-international- students.html
INSTITUT NATIONAL DES LANGUES ET CIVILISATIONS ORIENTALES (INALCO)	F PARIS178	Head of International relations office, Institutional coordinator: Martine Montoya 65, rue des Grands Moulins CS21351 PO 75214, Paris cedex 13, +33 181701174 martine.montoya@inalco.fr Contact person: Francine Hennel Tel: +33 1 81 70 11 77 francine.hennel@inalco.fr Departmental coordinator: Diana Jamboroya Lemay	http://www.inalco.fr

¹ Inter-institutional agreements can be signed by two or more higher education Institutions

²Contact details to reach the senior officer in charge of this agreement and of its possible updates.

diana.lemay@inalco.fr	

B. Mobility numbers³ per academic year

The partners commit to amend the table below in case of changes in the mobility data by no later than the end of January in the preceding academic year.]

FROM [Erasmus code of the sending institution]	TO [Erasmus code of the receiving institution]	Subject area code * [ISCED]	Subject area name *	Study cycle [short cycle, 1 st , 2 nd or 3 rd] *		of student periods Student Mobility for Traineeship
F PARIS178	SK BANSKA01	222	FOREIGN LANGUAGES	1,2	4*5 MONTHS	1*5 MONTHS
SK BANSKA01	F PARIS178	222	FOREIGN LANGUAGES	1,2	4*5 MONTHS	1*5 MONTHS

[*Optional: Though subject area code & name and study cycle are optional, the specification of the number of students/staff is requested. Inter-institutional agreements are not compulsory for Student Mobility for Traineeships or Staff Mobility for Training.

FROM TO [Erasmus [Erasmus code of the code	Subject area	Subject area name *	Number of staff mobility periods		
sending institution]	receiving institution]	code * [ISCED]		Staff Mobility for Teaching	Staff Mobility for Training *
SK BANSKA01	F PARIS178	222	FOREIGN LANGUAGES	4*7 DAYS	
F PARIS178	SK BANSKA01	222	FOREIGN LANGUAGES	4*7 DAYS	

C. Recommended language skills

The sending institution, following agreement with the receiving institution, is responsible for providing support to its nominated candidates so that they can have the recommended language skills at the start of the study or teaching period:

Receiving institution	Optional: Subject area	Language of instruc-	Language of instruc-	instruction level ⁴			
[Erasmus code]		tion 1	tion 2	Student Mobility for Studies	Staff Mobility for Teaching		
				[Minimum recommended level: B1]	[Minimum recommended level: B2]		
SK BANSKA01	Subjects in foreign	SK	EN, D, HU, RU, PL, FR,	SK: B2; EN: B2; D: B2; HU: B2; RU: B1; PL: A2;	All languages C1		

³ Mobility numbers can be given per sending/receiving institutions and per education field (optional*: http://www.uis.unesco.org/Education/Pages/international-standard-classification-of-education.aspx)

⁴For an easier and consistent understanding of language requirements, use of the Common European Framework of Reference for Languages (CEFR) is recommended, see http://europass.cedefop.europa.eu/en/resources/european-language-levels-cefr

	languages		ES, IT	ES: B1; IT: B1	
F PARIS178	Languages	French		B1	B2

For more details on the language of instruction recommendations, see the course catalogue of each institution [Links provided on the first page].

SK BANSKA01: A type of certificate for students: a confirmation from sending institution (signed by a staff of university or faculty or department)

D. Additional requirements

SK BANSKA 01: The candidates with disabilities can only be accepted after the consultation with Faculty of Arts, Matej Bel University in Banská Bystrica.

Students: The sending institution on the nomination letter (name, e-mail, area of study, period of study) must notify the International Relations Office (ingrid.balazova@umb.sk) about their interest in studying at the Faculty of Arts at Matej Bel University two months prior to the deadline. Students must arrive at least 7 days before the academic year starts.

Foreign students coming to Banská Bystrica are automatically enrolled in the buddy system (ESN UMB).

Students in Bachelor and Master study programmes must attend courses minimum: 20 credits per one semester; PhD. students minimum: 10 credits per one semester.

Subject areas only in Slovak language: 225 History, 226 Philosophy and Ethics, 223 Mother tongue (Slovak language and literature), 813 Sports. Minimum recommended level B2.

Staff: Teachers must notify the departmental coordinator about their interest in teaching at the Faculty of Arts at Matej Bel University two months prior to their arrival. The teaching plan and invitation letter will be signed by the Erasmus Administrator (ingrid.balazova@umb.sk).

INALCO: http://www.inalco.fr

E. Calendar

1. Applications/information on nominated students must reach the receiving institution by:

Receiving institution [Erasmus code]	Autumn term* [month]	Spring term* [month]
SK BANSKA01	Nomin: 15 May, Appl:15 July	Nomin: 30 Sept, Appl: 15 November
F PARIS178	June 1 st	November 1st

[* to be adapted in case of a trimester system]

- 2. The receiving institution will send its decision within 2 weeks.
- 3. A Transcript of Records will be issued by the receiving institution no later than 5 weeks after the assessment period has finished at the receiving HEI.
- 4. Termination of the agreement

In case of earlier unilateral termination, a notice of at least one academic year should be given. This means that a unilateral decision to discontinue the exchanges notified to the other party by 1 June of year N will only take effect as of 1 September of year N+1. Neither the European Commission nor the National Agencies can be held responsible in case of a conflict.

F. Information

1. Grading systems of the institutions

SK BANSKA01: Grades: A - EXCELLENT - outstanding performance with only minor errors, , B - VERY GOOD - above the average standard but with some error, , \mathbf{C} - GOOD - generally sound work with a number of notable error, \mathbf{D} - SATISFACTORY - fair but with significant shortcomings, , \mathbf{E} - SUFFICIENT - performance meets the minimum criteria, , \mathbf{FX} - FAIL - some more work required before the credit can be awarded. The value of local credits corresponds to ECTS credits

F PARIS178

INALCO grading system

Échelle ECTS	Équivalence avec le système français	
Α	16/20 - 20/20 (Mention très bien)	
В	14/20 - 16/20 (Mention bien)	
С	12/20 - 14/20 (Mention assez bien)	
D	10+/20 - 12/20	
Е	10/20 (Mention passable)	
F	< 8/20 (échec définitif)	

2. Visa

The sending and receiving institutions will provide assistance, when required, in securing visas for incoming and outbound mobile participants, according to the requirements of the Erasmus Charter for Higher Education.

Information and assistance can be provided by the following contact points and information sources:

Institution [Erasmus code]	Contact details (email, phone)	Website for information
SK BANSKA01	Incoming + outgoing: PhDr. Ingrid Balážová, Erasmus Administrator, ingrid.balazova@umb.sk , fax: +421 48 413 6153 http://www.foreign.gov.sk/en/contact us/mfa contact	http://www.ff.umb.sk/en/erasmus- students/ http://www.foreign.gov.sk/en/consular i nfo/visa
F PARIS178	Sonia Sharma Tel: 33 1 81 70 11 76 sonia.sharma@inalco.fr	http://www.inalco.fr

3. Insurance

The sending and receiving institutions will provide assistance in obtaining insurance for incoming and outbound mobile participants, according to the requirements of the Erasmus Charter for Higher Education. The receiving institution will inform mobile participants of cases in which insurance cover is not automatically provided. Information and assistance can be provided by the following contact points and information sources:

ntact details	Website for information
email, phone)	

SK BANSKA01	Incoming + outgoing: PhDr. Ingrid Balážová, Erasmus Administrator, ingrid.balazova@umb.sk , fax: +421 48 413 6153	http://www.ff.umb.sk/en/erasmus- students/
F PARIS178	Sonia Sharma Tel: 33 1 81 70 11 76 sonia.sharma@inalco.fr Stéphane Londéro Tel: 33 1 81 70 11 19 stephane.londero@inalco.fr	http://www.inalco.fr

SK BANSKA01: The foreigner must submit a document confirming health insurance during the stay in the Slovak Republic. Students can arrange it in their own country.

4. Housing

The receiving institution will guide incoming mobile participants in finding accommodation, according to the requirements of the Erasmus Charter for Higher Education.

Information and assistance can be provided by the following persons and information sources:

Institution [Erasmus code]	Contact details (email, phone)	Website for information	
SK BANSKA01	PhDr. Ingrid Balážová, Erasmus Administrator, Tajovského 40, 974 01 Banská Bystrica, Slovakia, <u>ingrid.balazova@umb.sk</u> , fax: +421 48 413 6153	http://www.ff.umb.sk/en/erasmus- students/	
F PARIS178	Sonia Sharma Tel : 33 1 81 70 11 76 sonia.sharma@inalco.fr	http://www.inalco.fr	

SK BANSKA01: Foreign students can stay at University residence halls Študentský domov 3, Tajovského 51, Banská Bystrica. The residence hall provide rooms with three bedrooms. Each floor has a shared kitchen with two electric cookers and a fridge. Students can use university wi-fi.

G. SIGNATURES OF THE INSTITUTIONS (legal representatives)

Institution [Erasmus code]	Name, function	Date	Signature ⁵
SK BANSKA01	Prof. Ing. Igor Kosír, CSc. Vice-Rector for International Cooperation, Institutional Erasmus Coordinator	2 4 JAN. 2014	UNIVERZITA MATEJA BELA v Barckej Bystrici K T O R Á T Národná 12 974/01 Banská Bystrica
F PARIS178	La Présidente, Manuelle Franck	15.01.2014	No Line
			OT VILIDATION

⁵Scanned signatures are accepted